



International Tribunal for the  
Prosecution of Persons  
Responsible for Serious Violations  
of International Humanitarian Law  
Committed in the Territory of the  
former Yugoslavia since 1991

Case No.: IT-04-84-PT

Date: 27 October 2006

Original: English

**IN TRIAL CHAMBER II**

**Before:** Judge O-Gon Kwon, Pre-Trial Judge  
**Registrar:** Mr. Hans Holthuis  
**Order of:** 27 October 2006

**PROSECUTOR**

v.

**RAMUSH HARADINAJ  
IDRIZ BALAJ  
LAHI BRAHIMAJ**

**ORDER REQUIRING PROSECUTION TO SUBMIT REDLINE  
VERSION OF PROPOSED SECOND AMENDED INDICTMENT**

**Office of the Prosecutor**

Mr. Gilles Dutertre  
Ms. Patricia Sellers  
Mr. Gramsci di Fazio  
Mr. Anees Ahmed

**Counsel for Ramush Haradinaj**

Mr. Ben Emmerson  
Mr. Rodney Dixon  
Mr. Michael O'Reilly

**Counsel for Idriz Balaj**

Mr. Gregor Guy-Smith

**Counsel for Lahi Brahimaj**

Mr. Richard Harvey  
Mr. Paul Troop

**I, O-GON KWON**, Judge of Trial Chamber II of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the former Yugoslavia since 1991 (“Tribunal”);

**HAVING BEEN APPOINTED**, pursuant to Rule 65 *ter* of the Rules of Procedure and Evidence of the Tribunal (“Rules”), as Pre-Trial Judge in this case by the Presiding Judge of Trial Chamber II on 14 July 2006;<sup>1</sup>

**BEING SEISED OF** the “Prosecution Motion Seeking Leave to Amend the Indictment”, filed with public Annexes A, B, and C, *ex parte* Annexes D and E, and confidential and *inter partes* Annex F on 25 October 2005 (“Motion”);

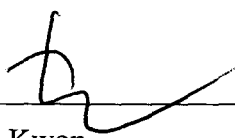
**NOTING** that, while the Prosecution’s “Motion to Amend the Indictment in the Case of *The Prosecutor v. Haradinaj [et] al.*” of 26 April 2006 contained, in Annex I, a redline or “track changes” version of the proposed Amended Indictment, the present Motion does not contain a redline version of the proposed Second Amended Indictment;

**CONSIDERING** that, when evaluating the changes to the Amended Indictment proposed in the Motion, the Trial Chamber would benefit from a redline version of the Second Amended Indictment;

**PURSUANT TO** Rule 54 of the Rules,

**HEREBY ORDER** the Prosecution to file a redline version of the proposed Second Amended Indictment by Monday, 30 October 2006.

Done in English and French, the English text being authoritative.

  
 \_\_\_\_\_  
 O-Gon Kwon  
 Pre-Trial Judge

Dated this twenty-seventh day of October 2006  
 At The Hague  
 The Netherlands

**[Seal of the Tribunal]**

<sup>1</sup> *Prosecutor v. Haradinaj, Balaj, and Brahimaj*, Case No. IT-04-84-PT, Order Regarding Composition of Trial Chamber and Designating Pre-Trial Judge, 14 July 2006, p. 2.